

Porównanie tłumaczeń II Koryntian 8:2

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	że w wielkim wypróbowaniu ucisku obfitość radości ich i w głębi ubóstwo ich zaobfitowało w bogactwie szczerości ich
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	że w wielkiej próbie ucisku obfitość ich radości i ich skrajne ubóstwo zaobfitowały bogactwem ich hojności;* ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski- Wojciechowski	że w wielkim wypróbowaniu utrapienia obfitowanie radości ich i (owo) w głębi ubóstwo ich zaobfitowało ku bogactwu prostoty ich;
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	że w wielkim wypróbowaniu ucisku obfitość radości ich i w głębi ubóstwo ich zaobfitowało w bogactwie szczerości ich

¹⁾ <x>480 12:43-44</x>; <x>510 11:29</x>; <x>520 15:26</x>; <x>540 9:1</x>